

zinema

IRUN

TXINGUDI. *The Haunting*: 16:00 - 18:15 - 20:30 - 22:45. *Eyes wide shut*: 16:00 - 19:00 - 22:00. *El inspector Gadget*: 16:00. *El secreto de Thomas Crown*: 18:15 - 20:30 - 22:45. *American Pie*: 16:00 - 18:15 - 20:30 - 22:45. *La novena puerta*: 17:00 - 19:45 - 22:30. *Locos en Alabama*: 16:00 - 18:15 - 20:30 - 22:45. *Terapia peligrasa*: 16:00 - 18:15 - 20:30 - 22:45.

TOLOSA

LEIDOR. *Eyes wide shut*: 19:30 - 22:30.

ZARAUTZ

MODELO. *Locos en Alabama*: 19:30 - 22:15.

LAPURDI

BAIONA

L'ATALAN. *Eyes wide shut*: 20:30. *Kadosh*: 14:45 - 18:30. *Buena Vista social Club*: 16:45.

VAUBAN. *Maffia blues*: 14:30 - 19:45 - 22:15. *Chilli con carne*: 14:30 - 19:45 - 22:15. *Coup de foudre a Notting Hill*: 14:30 - 19:45 - 22:15. *Les enfants du Siecle*: 14:30 - 19:45 - 22:15. *La maladie de Sachs*: 14:30 - 19:45 - 22:15. *Ma petite entreprise*: 14:30 - 19:45 - 22:15.

MARINE. *Eyes wide shut*: 14:30 - 20:30. *Thomas Crown*: 14:30 - 19:45 - 22:15. *Le feshonneur d'Elisabeth Camprell*: 14:30 - 19:45 - 22:15. *Le secret du bayou*: 14:30 - 19:45 - 22:15. *La neuvieme porte*: 14:30 - 19:45 - 22:15. *South park*: 22:15. *Big daddy*: 14:30 - 19:45.

DONIBANE LOHIZUNE

REX. *Eyes wide shut*: 21:00. *Big Daddy*: 21:00.

HENDAIA

LES VARIETES. *Eyes wide shut*: 21:00.

MIARRITZE

ROYAL. *Chilli con Carne*: 14:30 - 19:45 - 22:15. *Les enfants du Siecle*: 14:30 - 19:45 - 22:15. *Est Quest*: 14:30 - 19:45 - 22:15.

NAFARROA

IRUÑEA

GOLEM (BAIONA). *Una terapia peligrasa*: 17:30 - 20:10 - 22:45. *Locos en Alabama*: 17:15 - 20:10 -

estreinaldiak



Irene Jacob eta Jason Lee, *American Cuisine* filmean.

■ **THE HAUNTING**. EEBB, 1999. Zuz.: Jan De Bont. 114m. Mendixka baten gainean duela 130 urte eraikitako etxe zahar bat dago, heriotzari eta ezbeharrei buruzko kondairaz inguratua. Etxea hutsik dago, edo hala dirudi behintzat, harik eta David Marrow (Liam Neeson), beste hiru lagunekin, bertara joaten den arte. Lo egiteko arazoei buruzko ikerketa bat egitea izan dute hara joateko aitzakia, baina, benetan, etxearen iraganak erakarritza joan dira. *Gasteiz (Mikeldi Zinemak)*, *Bilbo (Capitol, Mikeldi)*, *Donostia (Astoria, Garbera, Warner Lusomundo)*, *Barakaldo (Max Center)*, *Basauri (Bilbondo, Social Antzokia)*, *Getxo (lauren)*, *Santurtzi (Serantes)*, *Irun (Txingudi)*, *Tutera (Cinemax)*.

■ **EL AMOR APESTA**. EEBB, 1999. Zuz.: Jeff Franklin. Telebis-tako gidoigile arrakastatsua da Seth Winck (French Stewart). Behin batean, Chelsea Turner (Bridgette Wilson) ezagutuko du, eta emakume perfektua aurkitu duela irudituko zaio: sexu harremanek izugarri betetzen dute, eta inguratzen dituen denak magikoa dirudi. Chelsea ez dio ihes egiten utzi nahi, eta aldarera eramateko plana egingo du. Hortik aurrera izango dira kontuak. *Gasteiz (Samaniego)*, *Bilbo (Ideales)*, *Donostia (Warner Lusomundo)*, *Iruñea (Olite)*, *Barakaldo (Max Center)*, *Getxo (Areetako Gran Cinema)*, *Portugalete (Java)*.

■ **VOLAVERUNT**. Espainia-Italia-Frantzia. 1999. Zuz.: Bigas Luna. 108m. Albako Dukesakren ustezko hilketak da filmaren ardatza. Albako Dukesak (Aitana Sanchez Gijon) galazko afora eskaini du bere jauregi berriaren inaugurazioan. Afarian daude besteak beste, Francisco de Goya (Perugorria); Manuel de Godoy (Molla) lehen ministroa; eta Pepita Tudo (Penelope Cruz) Godoyren amorante eta Goyarekin modelo lanetan jardundakoa, honek *La maja desnuda* margotu zuenean. Afariaren hurrengo goizean Albako Dukesa hilda agertuko da ohean, eta bertsio ofizialak sukarrak eraman duela badio ere, nor daki ez ote den eraila izan? *Gasteiz (Guridi)*, *Bilbo (Capitol, Multi)*, *Donostia (Astoria, Principe)*, *Iruñea (8 Golem Yamaguchi)*, *Barakaldo (Max Center)*, *Basauri (Bilbondo)*, *Leioa (Artea)*, *Lizarrar (Los Llanos)*, *Tutera (Versalles)*.

■ **AMERICAN CUISINE**. Frantzia. 1999. Zuz.: Jean Yves Pitoun. 90m. Loren Collins Estatu Batuetako gaztea da. Ez du sukaldaritza ikasketarik, baina Armadarentzat lana egiteaz gain, pizza negozioa zuen familia batetik dator, eta bere ametsa Louis Boyer Frantziako sukaldaririk onenarekin lana egitea da. Lortuko ote du gizon honek bere buruari ezarritako helburua? *Bilbo (Multi)*, *Donostia (Warner Lusomundo)*.

■ **UNA TERAPIA PELIGROSA/MAFIA BLUES**. EEBB, 1999. Zuz.: Harold Ramis. 103m. Paul Vitti New Yorkeko gangsterra da, gogorra eta kupidarik gabea. EEBBetako ekialdeko kostako mafiako aitajau bihurtzeko bidean da. Baina familiako lidergoa hartu behar duenean, estatusun krisiek erasango dute, amesgaiztoek, negarraldiek: lotsazko egoera, noski, hain gizon gogorarentzat. Zirkulazio arazo batek Ben Sabelek in topo eginaraziko dio, psikologo etxezale eta aspergarria bera. Psikologo hau izango da bere salbazioa. *Baiona (Vauban)*, *Gasteiz (Guridi, Mikeldi Zinemak)*, *Bilbo (Ideales, Mikeldi)*, *Donostia (Garbera, Warner Lusomundo)*, *Iruñea (Golem Baiona)*, *Barakaldo (Max Center)*, *Basauri (Bilbondo)*, *Getxo (Lauren)*, *Leioa (Artea)*, *Irun (Txingudi)*.

■ **LE DESHONNEUR D'ELISABETH CAMPRELL**. EEBB, 1999. Zuz.: Simon West. MacCallum fortean prestakuntza psikologikoaren ardura emakume ilehori erakargarri batek du. Emakume hori Campbell jeneral handinahi politikoz betearen alaba da. Bortxatu eta hil egingo dute, eta horrek bazterrak guztiz nahastuko ditu. *Baiona (Marine)*.

22:45. *La lengua de las mariposas*: 17:30 - 20:10 - 22:45. *Eyes wide shut*: 19:45 - 22:45. *Inspector Gadget*: 18:00. *El secreto de Thomas Crown*: 17:15 - 20:00 - 22:45. *Star Wars: La amenaza fantasma*: 17:00 - 20:00 - 22:45.

GOLEM (YAMAGUCHI). *Volaverunt*: 17:30 - 20:00 - 22:30. *Instinto*: 17:15 - 20:00 - 22:30. *Paris Tom-buctú*: 17:30 - 20:00 - 22:45. *Cruels intenciones*: 16:30 - 18:30 - 20:30 - 22:30. *La novena puerta*: 17:15 - 20:00 - 22:30.

OLITE. *Austin Powers 2*: 17:30 - 20:15 - 22:45. *El amor apesta*: 17:30 - 20:15 - 22:45. *Star Wars: La amenaza fantasma*: 17:15 - 20:00 - 22:45. *American Pie*: 17:30 - 20:00 - 22:45.

PRINCIPE DE VIANA. *Eyes wide shut*: 19:00 - 22:30. *El secreto de Thomas Crown*: 17:30 - 20:00 - 22:30. *La novena puerta*: 17:30 - 20:00 - 22:30. *Inspector Gadget*: 17:00.

LIZARRA

LOS LLANOS. *Volaverunt*: 17:30 - 20:10 - 22:30. *Locos en Alabama*: 17:45 - 20:00 - 22:30. *Austin Powers*: 18:00 - 20:00. *Eyes wide shut*: 22:30.

TUTERA

VERSALLES. *Inspector Gadget*: 18:00. *Volaverunt*: 20:15.

CINEMAX. *Paris Tom-buctú*: 18:00 - 20:15 - 22:30. *The Haunting*: 18:00 - 20:15 - 22:30. *American Pie*: 18:00 - 20:15 - 22:30. *Star Wars: la amenaza fantasma*: 18:00. *La lengua de las mariposas*: 20:30 - 22:30. *Locos en Alabama*: 18:00 - 20:15 - 22:30. *El secreto de Thomas Crown*: 18:00 - 20:15 - 22:30. *Eyes wide shut*: 19:00 - 22:00. *Austin Powers*: 18:00 - 20:00 - 22:30.

NAFARROA BEHEREA

DONIBANE - GARAZI

VAUBAN. *Le Schpountz*: 21:00.

DONAPALEU

ARGITZE. *Une bouteille a la mer*: 21:00.

ZUBEROA

MAULE

MAULE BAITHA. *Notting Hill*: 20:15.

Afrikarako ihesa bertan behera utzea erabakiko du. *Bilbo (Ideales)*, *Donostia (Warner Lusomundo)*, *Iruñea (Golem Yamaguchi)*.

STAR WARS: LA AMENAZA FANTASMA. EEBB, 1999. Zuz.: George Lucas. 133 m. Qui-Gon Jinn maisu ohoragarriak eta Obi-Won Kenobi —haren ikasle azkar batek— planetaren artean egiten duten bidaiak kon-trentzen da. Biak Naboo planetara bidaliko dituzte, han arazo politikoa baitute Komertzio Federazioarekin: planetako bide komertzialen arantzelak igo ditu. Gainera, Naboo planetan euren presentzia komertziala, bermatzea nahiko dute. *Gasteiz (Samaniego)*, *Bilbo (Mikeldi)*, *Donostia (Garbera, Warner Lusomundo)*, *Iruñea (Golem Baiona, Olite)*.

UNOS PEQUES GENIALES. EEBB, 1999. Zuz.: Bob Clark. 100m. Komedia Honako hau du abiapuntu: haur-txoak oso azkarrak dira, eta euren artean komunikatzeko gaitasuna dute. Mediki azkar batek ahali eta etekin gehien ateratzen du horri. *Donostia (Warner Lusomundo)*.

horoskopoa

Uxue Agirre

A R I E S
marboak 21 - apirilak 20

Oso-oso isila dela? Hitz egiteko aukerarik ematen al diozu?

T A U R U S
apirilak 21 - maiatzak 20

Guztiz guztia kontatzea ere ez da ona. Sekreturen bat gorde zuretzat.

G E M I N I
maizak 21 - ekainak 20

Zure umore aldaketa horiek kezkatzen hastekoak dira. Benetan.

C A N C E R
ekainak 21 - uztailak 20

Ongi dago haren arreta eskuratzen saiatzea. Hori bai, horrela ere...

L E O
uztailak 21 - abuztuak 23

Berehala nabaritzen diozula haserretzen denean? Ez duzu zuk haserretuko, ezta?

V I R G O
abuztuak 24 - irailak 23

Ez dela amodioarentzat garairik onena? Hori zuri bakarrik esaten dizu.

L I B R A
irailak 24 - urriak 23

Egindakoaren ostean, hobe denboraldi baterako etxean gelditzen bazara.

S C O R P I U S
urriak 24 - azaroak 23

Ez dakiela gauza politik esaten? Dohain guztiak ere ez dituzte berak izango, ez?

S A G I T T A R I U S
azaroak 24 - abenduak 23

Argiaren abiaduran hurbildu zitzazula? Joan ere abiadura berean joan zen.

C A P R I C O R N U S
abenduak 24 - urtarrilak 20

Bihotz oso gogorrekola dela? Hara nork esan duen hori...

A Q U A R I U S
urtarrilak 21 - otsailak 18

Noizean behin amari bisita bat egitea ere ez dago guztiz gaizki.

P I S C I S
otsailak 19 - marboak 20

Ezetz edo baietz. Zuk ikusi zein, baina erantzun bat eman beharko diozu.

efemerideak

Rene Cassin
jaio zen

1887.eko urriaren 5ean jaio zen, Baionan, Rene Cassin abokatu eta idazle lapurtarra. Zuzenbidean doktore eta letretan litzentziaduna zen. Munduan zehar zuzenbidea irakasten ibili zen eta Frantziako Estatu Kontseiluko lehendakariorde ere izan zen. Giza eskubideen alde, erakundeak osatu eta Nazio Batuen Giza Eskubideen Karta idazten hartu zuen parte. Bakearen Nobel saria jaso zuen, 1967an.

1866. Berroeta Aldamar foruzalea hil zen, Madrilan.

SANTUAK
Froilan, Lilian, Plazido.

Araba

GASTEIZ. 09:00-22:00: ESPINOSA, Prado kalea, 32. LATORRE, Arriagako atea, 5. EGINOIA, Sansomendi z/g. *Gauzez*: GONZALO-BILBAO, Posta kalea, 34.

LAUDIO. *Gau eta egun*: SOLAUN, Lamuza kalea, 1. **AMURRIO, ARTZINIEGA, AIARA, URDUÑA**. *Gau eta egun*: CACERES, Udaletxe plaza, 19 (Aiara).

Bizkaia

BILBO. 09:00-20:00: IRAKULIS, Novia Salcedo, 10. MOLINER, Hurtado Ameza, 13. OTXOA ALDA, Pintor Losada, 31. RIDAURA, Txomin Garat, 4 (Txurdinaga). ROJO, Mazarrere zuzendaria, 9. VILLOTA, Egileor, 3 (Deustu). 22:00etatik aurrera: ARIETA-ARAUNA-BENA, Agirre Lehendakariaren etorbidea, 1. EGIRAU, Hurtado Ameza, 10.

ARRATIA. *Gau eta egun*: ZAMALLOA, Askatasuna kalea, 15 (Areatza). **BARAKALDO**. *Gau eta egun*: RODRIGUEZ, La Florida, 18.

BASAURI. *Gau eta egun*: RAMIREZ, Nafarroa kalea, 14 (Etxebarri). CARAZO, Kamelo Torre, 12.

BERMEO, MUNDAKA. *Gau eta egun*: MUNIOZGUREN, Askatasun Bidea, 15.

DURANGALDEA. *Egunez*: LARRINAGA, Zengoitibengoa, 9 (Berriz). *Gauzez*: BALENLAGA, Ezkurdi plaza, 8.

ERANDIO-TXORIERRI. *Gau eta egun*: ACEBAL, Iturri-Gane, 2 (Sondikaj). **GALDAKAO**. 09:00-22:00: CAMPO, Usansolo.

GERNIKA, BUSTURIA, FORUA. *Gau eta egun*: VITORIA, Urtarrilak zortzi kalea, 7.

GETXO. *Gau eta egun*: GOMEZA, Iparbide kalea, 7 (Algorta).

LEIOA. 09:00-22:00: UGARTE, Langileria, 92.

LEKEITIO-EA. *Gau eta egun*: ARRIETA, San Cristobal plaza (Lekeitio).

MEATZALDEA. *Gau eta egun*: SARRIA URIGUEN, P. Nieto Ulibarri, 2 (Trapagaran).

MUNGIALDEA. *Gau eta egun*: GARCIA VILA, La Campa auzoa (Gatika).

ONDARROA, MARKINA, BERRIATUA. *Egunez*: BEREZIBAR, Artibai kalea, 36 (Markina). *Gauzez*: URRUZUNO, Kantxope, 12 (Ondarroa).

PORTUGALETE, SANTURTZI, SESTAO. *Gau eta egun*: MUTIOZABAL, Marcos Grijalvo, 14 (Sestao). *Egunez*: BULLAIN, Antonio Alzaga, 8 (Santurtzi). ESTEBANEZ, Castaños Jeneralen kalea, 20 (Portugalete).

URIBE-KOSTA. *Gau eta egun*: IRUSTA, Aitz-Gane, 1 (Berango).

ZORNOTZA. *Gau eta egun*: GORRIA, Sabino Arana, 6.

Gipuzkoa

DONOSTIA. 09:00-22:00: NAVARRO LOIDI, Hernani kalea, 11. GOENAGA, Antso Jakituna, 10 (Amar). SIRVENT, Erreken plaza. GOKOETXEA, Ategorrieta, 81. *Gauzez*: ETXEBERRIA, Txurruka kalea, 5.

ANDOAIN. *Gau eta egun*: GOROSPE, Rikardo Arregi. *Gauzez*: ATXA-ORBEA, Hipodromo etorbidea, 6 (Lasarte).

ARRASATE. *Gau eta egun*: AMEZUA, Sta Marina, 32.

AZKOITIA, AZPEITIA. *Egunez*: BERISTAIN, Urbitarte auzoa, 3 (Azpeitia). *Gau eta egun*: RUIZ, Kale Nagusia, 13 (Azkoitia).

BEASAIN, ORDIZIA. *Egunez*: LAURNAGA, Kale Nagusia, 4 (Ordizia). *Gauzez*: ATORRASAGASTI, Pakea auzoa (Ordizia).

BERGARA. *Gau eta egun*: GUALLAR, San Antonio kalea, 5.

VILLABONA, ANOETA, IRURA, ASTEASU, ZIZURKIL. *Gau eta egun*: QUETFLAS, Euskalerria, 34 (Ibarra).

DEBA, MUTRIKU. *Gau eta egun*: PORTILLO, Astillero, 2 (Deba).

EIBAR, ERMUA. *Gau eta egun*: URIZAR, Julian Etxebarria kalea.

ELGOIBAR, SORALUZE, MENDARO. *Gau eta egun*: YUDEGO, San Frantzisko, 18 (Elgoibar).

ERRENTERIA, LEZO, PASAIA. *Egunez*: MARTINEZ LAGOS, Donibane kalea (Pasi Donibane). *Gauzez*: PAGES, Biteri kalea, 11 (Errenteria).

ESKORITATZA, GATZAGA. *Gau eta egun*: ITURRALDE, Mitarte kalea, 18.

HERNANI, URNIETA. *Egunez*: SAGASTIBERRI, Urbieta kalea, 7 (Hernani). *Gauzez*: ATXA-ORBEA, Hipodromo etorbidea, 6 (Lasarte).

HONDARRIBIA. *Gau eta egun*: ERAUSKIN, San Pedro kalea, 28.

IRUN. *Gau eta egun*: CALAGUIG, Hondarribia kalea, 14.

LASARTE-ORIA, USURBIL. *Gau eta egun*: ATXA-ORBEA, Hipodromo etorbidea, 6 (Lasarte).

OIARTZUN. *Gau eta egun*: IRAGORRI, Mikeletak z/g.

ONATI. *Gau eta egun*: BARRENETXEA, Kale Zaharra, 1.

TOLOSA. *Gau eta egun*: QUETFLAS, Euskalerria, 34 (Ibarra).

URRETXU, ZUMARRAGA, LEGAZPI. *Gau eta egun*: APAOLA, Lau-Bide, 27 (Legazpi).

ZARAUTZ, ORIO, AIA. *Gau eta egun*: IRIARTE, Zinkunegi kalea, 5. Pilartxoenea. (Zarautz).

ZUMAIA, ZESTOA, GETARIA, AIZARNAZA-BAL. *Gau eta egun*: AZALDEGI, Urdaneta kalea, 8.

Nafarroa

IRUÑERIA. 09:00-22:00: SANCHEZ ORTIZ, San Saturnino, 12. BORDA, Zaragozako etorbidea, 44. LUQUIN, Mendigorria, 16 (Xan-trea). IRIARTE, Irunbidea, 2 (Zizur Txikia).

ARZOZ. Gaztain plaza (Barañain). 22:00-09:00: AGINAGA, Zapateria kalea, 25. IRIARTE, Irunbidea, 2 (Zizur Txikia). Iruñea aldeko farmazietara jotzeko SOS Navarra: 22 60 00.

Oharra: Frantziako legeei segituz, segurtasun neurriengatik Ipar Euskal Herriko guardiko farmazien izenak ematea debekaturik dago. Guardia farmazia batera joateko herriko edo eskualdeko polizia komisariara delitu beharra dago derrigorrez.